



Svet
Evropske unije

Bruselj, 21. november 2018
(OR. en)

14330/18
ADD 1

Medinstitucionalna zadeva:
2018/0372(NLE)

AVIATION 152
RELEX 963
ENV 771
CLIMA 224

DOPIS

Pošiljatelj:	generalni sekretariat Sveta
Prejemnik:	delegacije
Zadeva:	SKLEP SVETA o stališču, ki se v imenu Evropske unije zavzame v Mednarodni organizaciji civilnega letalstva v zvezi s prvo izdajo Mednarodnih standardov in priporočenih praks za varstvo okolja – sheme za poravnavo in zmanjševanje emisij ogljika za mednarodni letalski promet (CORSIA)

Dodatek k navedenemu sklepu Sveta.

Glede DODATKA C k dopisu ICAO s sklicem AN 1/17.14 – 18/78 (OBVESTILO O SKLADNOSTI ALI PRIGLASITEV RAZLIK IZ ZVEZKA IV PRILOGE 16) bodo sporočene razlike, v zvezi s čimer bodo dana naslednja pojasnila:

Splošne ugotovitve

Unija in njene države članice odločno podpirajo prizadevanja ICAO, da bi se na svetovni ravni začel uporabljati globalni tržni ukrep za mednarodno letalstvo, ki bi prispeval k boju proti podnebnim spremembam.

(Vstavite svojo državo) v celoti podpira prizadevanja v okviru ICAO, da bi lahko čim prej začeli izvajati CORSIA. Evropa si v skladu z Direktivo 2003/87/ES prizadeva za prenos zahtev CORSIA glede spremljanja, poročanja in preverjanja v pravne akte EU, ki naj bi začeli veljati do januarja 2019. Rok, v katerem je treba v skladu z dopisom ICAO s sklicem AN 1/17.14–18/78 priglasiti morebitne razlike, je prekratek, da bi Unija lahko v zadevnem roku sprejela kakršne koli prilagoditve prava Unije.

V tej fazi obstajajo nekatere razlike med Direktivo 2003/87/ES in podrobnimi pravili, ki jih je sprejela Komisija, na eni strani in CORSIA na drugi strani. To velja za zahteve glede spremljanja, poročanja in preverjanja ter tudi za zahteve za poravnavo.

V zvezi z njimi je treba navesti področje uporabe Direktive 2003/87/ES v trenutni obliki. Direktiva se uporablja ne glede na državljanstvo operatorja letala in načeloma zajema lete, ki vzletajo z letališča oziroma pristajajo na letališču, nahajajočem se na ozemlju države članice, za katerega velja Pogodba. Direktiva 2003/87/ES se brez razlikovanja uporablja za lete znotraj držav članic in/ali držav EGP in med njimi.

Zahteve glede spremljanja, poročanja in preverjanja

Zahteve glede spremljanja, poročanja in preverjanja, določene v CORSIA, naj bi se začele uporabljati s 1. januarjem 2019.

Pravila Evropske unije, ki se na tem področju uporabljajo 1. decembra 2018, so v glavnem navedena v Direktivi 2003/87/ES Evropskega parlamenta in Sveta z dne 13. oktobra 2003 o vzpostavitvi sistema za trgovanje s pravicami do emisije toplogrednih plinov v Skupnosti. Ta direktiva je pravna podlaga za tozadevna podrobna pravila, navedena v Uredbi Komisije (EU) št. 600/2012 z dne 21. junija 2012 o preverjanju poročil o emisijah toplogrednih plinov in poročil o tonskih kilometrih ter o akreditaciji preveriteljev v skladu z Direktivo 2003/87/ES ter v Uredbi Komisije (EU) št. 601/2012 z dne 21. junija 2012 o spremljanju emisije toplogrednih plinov in poročanju o njih v skladu z Direktivo 2003/87/ES.

Treba bi bilo opozoriti, da Evropska komisija trenutno izvaja postopek za sprejetje uredb, s katerimi naj bi v skladu s prej navedenimi splošnimi ugotovitvami odpravili razlike z zahtevami CORSIA glede spremljanja, poročanja in preverjanja iz prve izdaje zvezka IV Priloge 16, te uredbe pa naj bi predvidoma začele veljati pred 1. januarjem 2019.

Zahteve za poravnavo

V zvezi s poravnavo se ugotavlja, da se bodo ustrezne zahteve iz CORSIA začele uporabljati šele v poznejši fazi, medtem pa bo pravo Unije spremenjeno v skladu s CORSIA.

Zato trenutnih zahtev za poravnavo v okviru prava Unije ni treba obravnavati v meri, ki bi presegala prej navedene splošne ugotovitve.